

SMLOUVA
(smlouva o vzájemné spolupráci v oblasti poskytování informací a prodeji jízdného)

Smluvní strany:

Obchodní jméno: Dopravní podnik města Ústí nad Labem a.s.
Sídlo: Revoluční 26, 401 11 Ústí nad Labem
Doručovací adresa: Jateční 426, 400 19 Ústí nad Labem
Zastoupený: Ing. Liborem Turkem, Ph.D., výkonným ředitelem společnosti
IČO: 25013891
DIČ: CZ 25013891
Bankovní spojení: [REDAKCE]

zapsaný v obchodním rejstříku Krajského soudu v Ústí nad Labem, oddíl B, vložka 945

(dále jen „Poskytovatel“)

a

Obchodní jméno: Dopravní společnost Ústeckého kraje, příspěvková organizace
Sídlo: Velká Hradební 3118/48, 400 01 Ústí nad Labem
Zastoupená: Ing. Milan Šlejtr, ředitel příspěvkové organizace
IČO: 06231292
DIČ: CZ06231292
Bankovní spojení: [REDAKCE]

zapsaná v obchodním rejstříku u Krajského soudu v Ústí nad Labem, spisová značka Pr, vložka 1129

Osoby oprávněné jednat za nájemce: Ing. Jana Holadová, tel.: [REDAKCE]

(dále jen „Objednavatel“)

I. Předmět smlouvy

1. Na základě této smlouvy se zavazuje Poskytovatel zajistit ve své provozovně v ulici Revoluční 26, 401 11 Ústí nad Labem za podmínek sjednaných v této smlouvě provoz informační kanceláře Objednavatele, která bude sloužit pro prezenční navštěvování cestujícími. Poskytování informací bude v rozsahu minimálně pracovní dny bez přestávky od 7:30 do 16:00 hodin, kdy informační služby musí zahrnovat bezplatné informování o spojení v rozsahu veřejné dopravy v České republice (autobusové, železniční, případně jiné) dle informací zveřejněných na <http://jizdni.rady.idnes.cz> nebo na jiném Objednavatelem určeném obecně informačním webu. Vytisknutí vyhledaného spojení, nebo tisk linkových jízdních řádů cestujícím může Poskytovatel zpoplatnit max. částkou 3,- Kč za jednu stranu formátu A4.
2. Na základě této smlouvy se zavazuje Poskytovatel dále zajistit ve své provozovně v ulici Revoluční 26, 401 11 Ústí nad Labem za podmínek sjednaných v této smlouvě prodej přesné určených položek Objednavatele v rozsahu minimálně pracovní dny bez přestávky od 7:30 do 16:00 hodin.
3. Objednavatel se zavazuje, že nejpozději k podpisu smlouvy zajistí vybavení 1 prodejní místa potřebným vybavením pro prodej jízdních dokladů.

II. Závazky smluvních stran

1. Poskytovatel se zavazuje, že zejména:
 - a) vývěskou označí informační kancelář a prodejní místo pro Objednavatele, ve kterém budou informace poskytovány a položky prodávány. Výroba a instalace vývěsek bude na náklady Objednavatele.

- b) bude dodržovat podmínky Objednavatele zejména co se správných cen položek a podávaných informací týká,
 - c) bude ve svém prodejním zařízení (provozovně) po celou provozní dobu prodávat celý sortiment dohodnutých položek,
 - d) prodej položek nesmí být vázán na odběr jiného druhu zboží nebo služeb.
2. Objednavatel se zavazuje, že zejména:
- a) zajistí včasné a korektní informování zaměstnanců informační kanceláře o všech změnách týkajících se cestujících. Toto se bude dít e-mailovou formou, kdy veškeré nutné informace nebo odkazy na ně budou předávány na info@dpmul.cz a v kopii na [REDACTED]
 - b) zajistí včasné dodání požadovaných položek pro zajištění plynulého chodu prodejního místa
 - c) zajistí včasné dodání informací o změnách cen položek
3. V příloze číslo 1 této smlouvy, je uveden seznam osob s uvedením jména, příjmení, data narození a podpisovým vzorem oprávněných na straně Objednavatele jeho jménem k jednání se zástupcem Poskytovatele. Případné změny v seznamu je Objednavatel povinen neprodleně Poskytovateli písemně oznámit.
4. Objednavatel se zavazuje předat v den podpisu této smlouvy Poskytovateli platný výpis z obchodního rejstříku.

III. Ceny a platební podmínky

- 1. Objednavatel se zavazuje uhradit částku ve výši 15 500,- Kč (bez DPH) za každý i započatý měsíc za poskytované služby spojené s provozem informační kanceláře
- 2. Objednavatel se zavazuje uhradit kromě částky, uvedené v čl. III. bod 1. této Smlouvy, 5% z tržeb za prodej produktů společnosti DSÚK. Součástí fakturace bude přehled tržeb za účtovaný měsíc, který spolu s fakturou zašle poskytovatel. Ceny, obsažené v přehledu, jsou včetně DPH.
- 3. Poskytovatel vystaví fakturu a zašle ji Objednavateli do 5 pracovních dní následujícího kalendářního měsíce.
- 4. Splatnost faktury je 14 dní od jejího doručení Objednavateli.
- 5. Celkové tržby (včetně DPH) za prodané jízdné uhrazené v hotovosti budou předány s uzávěrkou osobě oprávněné k zastupování Objednavatele a kterým byla Objednavatelem udělena Plná moc pro toto jednání. Tržby za prodané jízdné uhrazené přes platební terminál jsou přímo zaúčtovány na účet Objednavatele.

IV. Ochrana osobních údajů

1) Povinnosti poskytovatele a objednatele

- 1.1. V souladu s Nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 679/2016 – Obecné nařízení o ochraně osobních údajů (dále jen „Nařízení“) budou poskytovatel a objednatel osobní údaje zpracovávat pouze pro účely a v rozsahu nezbytném pro plnění předmětu Smlouvy. Osobní údaje budou poskytovatelem a objednatel zlikvidovány, jakmile pomine účel, pro který byly zpracovány, tj. po ukončení smluvního vztahu nebo po splnění právní povinnosti.
- 2.1. Poskytovatel a objednatel prohlašují, že osobní údaje budou zpracovány manuálně v písemné formě a pomocí výpočetní techniky, a to vlastními zaměstnanci, kteří se písemně zavázali

v souladu s Nařízením k povinnosti zachovávat mlčenlivost o osobních údajích a o bezpečnostních opatřeních, jejichž zveřejnění by ohrozilo zabezpečení osobních údajů.

- 3.1. Poskytovatel a objednatel zajistí sdělení, která jsou uvedena v částích 13 a 14 Nařízení. Poskytovatel a objednatel dále zajistí veškerá sdělení podle čl. 15-22 a 34 Nařízení o zpracování. Tyto informace má pronajímatel a nájemce sdělit písemně nebo jinými prostředky vč. elektronickými.
- 4.1. Poskytovatel a objednatel má vyvinutý interní mechanismus, aby bez zbytečného odkladu do jednoho měsíce od obdržení žádosti subjekt údajů o informace, poskytnul subjektu údajů informace podle čl. 15 - 22. Nařízení.
- 5.1. Poskytovatel a objednatel se zavazují, že přijmou s přihlédnutím ke stavu techniky, nákladům na provedení, povaze, rozsahu, kontextu a účelům zpracování i k různě pravděpodobným a různě závažným rizikům pro práva a svobody subjekty údajů vhodná technická a organizační opatření, aby vyloučily možnost neoprávněného nebo nahodilého přístupu k osobním údajům, k jejich změně, zničení či ztrátě, jakož i k jinému zneužití osobních údajů, zejména:
 - a) poučí své zaměstnance o jejich dalších povinnostech, které jsou povinni dodržovat, aby nedošlo k porušení zabezpečení ochrany osobních údajů;
 - b) budou osobní údaje uchovávat v náležitě zabezpečených objektech a místnostech;
 - c) osobní údaje v elektronické podobě budou uchovávat na zabezpečených serverech nebo na nosičích dat, ke kterým budou mít přístup pouze pověřeni zaměstnanci na základě přístupových kódů či hesel;
 - d) zajistí na žádost dálkový přenos osobních údajů buď pouze prostřednictvím veřejně nepřístupné sítě, nebo prostřednictvím zabezpečeného přenosu po veřejných sítích.
- 6.1. Poskytovatel a objednatel prohlašují, že osobní údaje nebudou nikomu předány ani zpřístupněny bez předešlého souhlasu.
- 7.1. Poskytovatel a objednatel má právo požadovat informaci, jaké osobní údaje se zpracovávají, k jakému účelu dochází k jejich zpracování. Dále mají právo požadovat vysvětlení ohledně zpracování osobních údajů, vyžádat si přístup ke svým osobním údajům, právo na doplnění či opravu nebo výmaz osobních údajů.
- 8.1. V případě pochybností o dodržování povinností souvisejících se zpracováním osobních údajů má poskytovatel a objednatel právo se obrátit na dozorový úřad.
- 9.1. Poskytovatel odpovídá objednateli a objednatel odpovídá poskytovateli za škody způsobené v důsledku porušení povinností jim uložených Nařízením nebo touto Smlouvou, zejména je-li v důsledku porušení povinností poskytovatel a objednatel povinen hradit náhradu škody nebo nemajetkové újmy subjektu osobních údajů či pokutu ÚOOÚ ve výši 100 % včetně penále, správních a všech dalších poplatků.
- 10.1. Poskytovatel a objednatel jsou povinni druhé smluvní straně neprodleně oznámit každý případ porušení zabezpečení osobních údajů, který v souvislosti se zpracováním zjistí, a to telefonicky pronajímateli na číslo 475 258 118 a na emailovou adresu info@dpmul.cz, nájemci na tel. 774 082 236 a na emailovou adresu khutoryanska.a@ds-uk.cz V oznámení Poskytovatel/objednatel uvede veškeré informace dle čl. 33, odst. 3 Nařízení, které mu jsou známy.

11.1. Kontakt na pověřence ochrany osobních údajů poskytovatele je k dispozici na www.dpmul.cz/záložka GDPR. Kontakt na pověřence objednatele na www.ds-uk.cz

12.1. Poskytovatel a objednatel jsou i po zániku Smlouvy povinni dodržovat veškeré povinnosti plynoucí jim z Nařízení, zejména předejít jakémukoliv neoprávněnému nakládání s osobními údaji.

IV. Závěrečná ustanovení

1. Práva a povinnosti vyplývající z této smlouvy nelze bez souhlasu druhé smluvní strany převádět na třetí osobu.
2. Každá z obou smluvních stran má právo od smlouvy odstoupit písemným oznámením, porušuje-li druhá strana závažným způsobem ujednání této smlouvy a přes písemné upozornění od svého jednání nebo konání, které je v rozporu s touto smlouvou neupustí, ani ve stanovené lhůtě nebo v této lhůtě neodstraní následky takového porušení smlouvy.
3. Smlouva zaniká písemnou výpovědí bez uvedení důvodu s tříměsíční výpovědní lhůtou, která začíná běžet prvním dnem měsíce následujícího po měsíci, kdy byla výpověď doručena druhé straně nebo uplynutím doby.
4. Smlouvu lze měnit nebo doplňovat pouze číslovanými písemnými dodatky. Jiná ujednání jsou neplatná.
5. Obě smluvní strany prohlašují, že k datu podpisu této smlouvy nemají vůči sobě žádné finanční závazky ani jiné pohledávky vyplývající z předcházejících obchodních vztahů.
6. Dojde-li po uzavření smlouvy ke změně platných právních předpisů, které se týkají provozování povolené činnosti, jsou smluvní strany povinny upravit dohodou obsah této smlouvy tak, aby byl s těmito předpisy v souladu.
7. Objednavatel bere na vědomí, že Poskytovatel podléhá režimu zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, v platném znění. Smluvní strany se zavazují zajistit utajení důvěrných informací získaných při plnění předmětu této smlouvy obvyklým způsobem pro utajování takových informací. Důvěrnými informacemi jsou zejména know-how a informace, které oprávněná strana v této smlouvě označí za důvěrné. Strany se rovněž zavazují k ochraně informací majících charakter obchodního tajemství, které jsou v této smlouvě takto označeny.
8. Objednavatel souhlasí s tím, že Poskytovatel bude v ekonomickém software o něm zpracovávat tyto údaje: IČO, DIČ, obchodní firma, sídlo (místo podnikání).
9. Veškeré písemnosti dle této smlouvy se v pochybnostech považují za doručené třetím dnem po jejich odeslání doporučeným dopisem na adresu druhé smluvní strany uvedenou v záhlaví smlouvy, a to i v případě, že adresát na této adrese již nebydlí či nemá sídlo podnikání, ale tuto skutečnost společně s novou adresou sídla nebo místa podnikání nesdělil písemně druhé smluvní straně nebo pokud jiným způsobem zmařil doručení.
10. Smlouva a její přílohy se vyhotovují ve 2 (dvou) výtiscích s platností originálu, z nichž každá strana obdrží po jednom výtisku.
11. Smlouva se uzavírá na dobu neurčitou a nabývá platnosti dnem podpisu obou smluvních stran a účinnosti dnem zveřejnění v Registru smluv.
12. Obě smluvní strany potvrzují platnost smlouvy svým podpisem. Zároveň smluvní strany prohlašují, že si smlouvu přečetly, že smlouva nebyla sjednána v tísní ani za jinak jednostranné nevýhodných podmínek.

Přílohy

Příloha č. 1 Seznam osob oprávněných k zastupování Objednavatele.

V Ústí nad Labem, dne

V Ústí nad Labem, dne

Ing. Libor Turek, Ph.D.
výkonný ředitel společnosti
(POSKYTOVATEL)

Ing. Milan Šlejtr
ředitel p. o.
(OBJEDNAVATEL)

Seznam osob oprávněných k zastupování Objednavatele

Ota Šíma vedoucí střediska Ústí nad Labem

mob.: [REDACTED]

e-mail: [REDACTED]

Marek Umon pokladník
(e-mail bude zaveden cca od 16.10.2018)

mob.: [REDACTED]

e-mail: [REDACTED]